



Aunque compuesta, la mentira siempre es vencida. — Porque, al cabo la verdad renace siempre.

Director Responsable:
CARLOS O. RISSO MUZANTE
PERIODICO INDEPENDIENTE
Miembro de OPI
(Organización de la Prensa del Interior)

Fundado el 19 de Setiembre de 1936
Dirección, Administración y Talleres:
Calle CONSTITUCION - Teléfono 43
Sauce, Dpto. de Canelones (R. O. del U.)
PORTE PAGO

Aparece los sábados **ENERO 9 de 1965** — AÑO XXVIII No. 1411

Se hizo Justicia

Ruben Cendán Gerente de la Suc. Sta. Rosa

Luego de casi 15 días de dilatorias el directorio del Banco de Canelones debió enfrentarse a la delegación de la Asociación de Bancarios para probar los cargos por los cuales habían suspendido al Sr. Ruben Cendán. **NO PUDIERON PROBAR NINGUN CARGO.** Y nos dieron razón de haber calificado de arbitrariedad de él «Directorio» tal suspensión.

En consecuencia el Sr. Cendán fué reintegrado a su cargo, cobró íntegro su sueldo de diciembre, tuvo una licencia extra y como a él «Directorio» le molesta la presencia de un correcto y capaz funcionario el Sr. Cendán obtiene la Gerencia de la Sucursal Santa Rosa. Un nuevo triunfo de la unidad gremial que esperamos hará reflexionar a más de un servil.

Perfeccionaron métodos para sustituir el corazón humano

BONN. — El profesor Kolff, inventor del riñón artificial y director del Departamento de «Órganos Artificiales» de la Clínica de Cleveland, Ohio, declaró en un congreso de cardiólogos realizado en Berlín, que «de aquí a algunos años el corazón humano podrá ser reemplazado por simples bombas». El profesor Kolff es el más grande especialista norteamericano en cirugía del corazón.

La medicina alemana, por su parte, efectúa investigaciones análogas. Uno de los más eminentes cardiólogos alemanes, el profesor Buecherl ha construido un corazón artificial tan perfecto como el de su colega norteamericano.

¡50 o/o de aumento!

Se confirma el aumento en los precios de todos los cigarrillos. Fuentes bien informadas opinan que el mismo oscilará en un 50 o/o y que entrará en vigencia desde el 1º de enero.

A vía de ejemplo diremos entonces que los Master costarán \$ 7.00 y los demás rubios unos 30 centésimos menos. En los negros, el Montevideo sobrepasará los \$ 5.00 y el Republicana girará en el precio de 5 pesos.

OPTICA DEL SAUCE

Avda. Artigas frente a la Central Telefónica

Primer Instituto Optico de la Zona

Atendida personalmente por un Optico Titulado Ejecutará la receta de su Médico Oculista con la máxima precisión y calidad - Instalada con los implementos necesarios para poder ejecutar su trabajo en 24 horas - Contará con la atención directa de su propietario

La Comisión de Amigos de los Cursos Volantes de Tapicería y Colchonería de la Universidad del Trabajo del Uruguay, de Villa de Sauce, aclara posiciones ante extraña actitud de las Autoridades de dicho Ente.

Quizá han transcurrido demasiados meses desde que tuvieron lugar los acontecimientos que a continuación daremos a conocer a la opinión pública; pero ello fue motivado porque se esperaba la visita prometida por el Sr. Américo Szogi, actual director de la Universidad del Trabajo de San Ramón.

Es de total conocimiento que en agosto de 1962, se iniciaron en Sauce los Cursos Volantes de la Universidad del Trabajo del Uruguay, en la rama de tapicería y colchonería. Para colaborar con este Instituto docente, se citó al pueblo a una reunión en la cual se cambiarían ideas acerca de la mejor manera de que ello sucediera. De la ante dicha reunión, surgió una «Comisión de Amigos» que, tendría como finalidad, conseguir el local en que se dictasen los cursos y los cooperadores para solventar el alquiler del mismo.

Nuestra colectividad respondió, pero el aporte no fue suficiente para cubrir la erogación de \$ 300.00 de ese momento y menos la de \$ 400.00 de la actualidad, precios fijados por el propietario del inmueble construido al efecto. Este déficit fue subsanado por tres miembros de la Comisión que aún hoy día con el local vacío — como veremos más adelante, los cursos fueron levantados al iniciarse el año lectivo 1964 — pero alquilado, ya que rige contrato y a los socios protectores se les dejó de cobrar porque se suspendieron las clases, se hacen cargo de cumplir con la palabra empeñada.

En el comienzo, los cursos se dictaron en el local de los Clubes Ciclista y de Basket ball, cedido generosamente al efecto, luego se obtuvo de parte del Sr. Ghizzo la erección de un salón y demás comodidades (respondiendo a las exigencias del Director de la Universidad del Trabajo de San Ramón Sr. Pirro, persona de la cual dependía directamente nuestra filial) al cual fueron trasladados.

En una de las contadas conversaciones mantenidas con el Sr. Pirro, éste nos prometió una inauguración simbólica del local, luego una pequeña ayuda pecuniaria para colaborar a solventar los gastos del alquiler y, por último, la realización de una exposición de manualidades. Todas fueron promesas que no cristalizaron. Lo que es más grave aún, es que el Sr. Director luego de los sucesos expuestos, no se comunicó jamás con la Comisión de Amigos ni expresó ninguna necesidad de los Cursos Volantes, en los cuales los Saucenses cifraban su esperanza de que fuesen la base de su futura Escuela Industrial, a pesar de haberle nosotros manifestado que «estábamos incondicionalmente a la orden». Y vengo al título de esta nota, la más extraña, si no insólita actitud de las autoridades, fue la manera como levantaron los cursos de esta localidad: un buen día del mes de marzo, sin previa ni posterior entrevista con ningún miembro de la Comisión de Amigos, enviaron un camión que recogió todos los haberes y una persona no identificada, sin dar explicación alguna, entregó al Dr. Mario Rodríguez Zorrilla, la llave del local.

Qué asistieron pocos alumnos a las clases dictadas? Es cierto, Pero... No sería el principal motivo que las clases se iniciaron a mediados del 1962 y ya nuestros jóvenes a esa altura del año, se hablan orientado hacia otros caminos y al reiniciarse en 1963 no se permitió — aun habiendo interesados — nuevas matrículas? Y luego, se abrió la de 1964, para saber cuántos concurrirían? Se pensó alguna vez que colchonería y tapicería quizá no fueran manualidades que interesaron demasiado al medio por no ser campo propicio para esa especialidad y de ahí el escaso alumnado? Se meditó tal vez, por ejemplo, que carpintería y mecánica para varones y corte y confección o peluquería para mujeres, hubiesen coimado las clases? Jóvenes hubieron que perdieron este año esperando una reiniciación de cursos que no fue. El nuevo Director de la Escuela Industrial de San Ramón, Sr. Szogi, expresó que la supresión de cursos en Sauce y en Tala, provenía de una orden de la Dirección Central.

Queda pues latente esta pregunta: Quién o quienes son los responsables de que la juventud saucense, ávida de aprender un oficio con el cual hacer frente con dignidad a la vida y defenderse en ella no lo pueda poseer?

En lo que respecta a la Comisión de Amigos, creemos que a cumplido con la misión que le fue encomendada.

Villa de Sauce, diciembre de 1964

Dr. Mario Rodríguez Zorrilla

Dr. Gualberto Panco De León

Rifa del Curso Nocturno N.º 2 de Sauce

Salió favorecido el N.º 978 en la rifa de una mesa de té a beneficio del Curso de Adultos N.º 2 de Sauce, el poseedor del boleto premiado deberá pasar a retirar el premio en la Sastrería Ferraro.

Después de transcurridos 30 días de la fecha del sorteo se perderán los derechos.

NOTAS SOCIALES

ALEGRÍAS DE HOGAR

—El hogar de los esposos Simois Mederos se ha visto alegrado con la llegada de una nena que llamarán Gladys Mariela.

—El hogar de los esposos De León Clares se ha visto alegrado con la llegada de un varón que llamarán Waldemar Audemio.

CUMPLEAÑOS

—Mañana cumple años la Sra. Delia Boetto de Arrillaga.

—También mañana cumple la Srta. Hilda Belino Bernasconi.

—Mañana también cumple el Sr. Pedro Marek.

—La Sra. Sara H. de Briano cumple años el 11 del cte.

—El 14 cumple años la Sra. Blanca G. de Bentancor.

—El mismo día cumple la niña Blanca B. Bentancor.

—El Sr. José Luis Anzizo cumple años el 15 del cte.

ENFERMOS

—Continua internado en el Sanatorio local el Sr. Domingo Chizzo.

—También sigue internada la Sra. Ena S. de Moratorio.

SE VENDEN

25 hás con monte de uca liptos, a 2 kil. de esta villa

6 cuadras y medias biénalambradas casi sobre ruta 86 Pastánoso

Tratar: Esc. Orosmán Maite Esquel Sauce

EDICTO DE MATRIMONIO

En Sauce a 30 de diciembre de 1964 a las 10 horas. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don JOSE WALTER MARMO de 23 años de edad, de estado soltero, de profesión carpintero, de nacionalidad oriental, nacido en la 10a. sec. de Mydeo, domiciliado en esta sección, y doña BLANCA RAQUEL RANZETTI, de 17 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en la 1a. sec. de Canelones, domiciliada en esta sección.

En fe de lo cual intimo a los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado lo denuncien por escrito ante esta Oficina haciendo conocer las causas.

Y lo firmo para que sea publicado en el periódico "El Faro" de esta Villa, por espacio de ocho días como lo manda la ley. — Abel Platero Renaux, Oficial del Estado Civil.

SE VENDE

PROVISION

Por no poder atenderla su dueño

Tratar en esta imprenta

CONTABILIDAD

Y

DACTILOGRAFIA

Clases Individuales

Delia Di Napoli Roman

Ansina casi Canelones (Casa Casilda Ranz)

se vende tractor "Ferguson"

MODELO 1949 — A TODA PRUEBA

TRATAR ALBERTO FERRARO — SAUCE

Alianza Cultural Uruguay - E. U. de América

COMUNICA QUE:

A partir de 1965 se impondrá un nuevo plan de estudio en el cual se aceptan desde niños de seis (6) años hasta adultos de edad ilimitada.

MÁS AGIL, MÁS MODERNO, MÁS ACCESIBLE A TODOS (ESPECIAL PARA ESTUDIANTES)

SE ACEPTAN INSCRIPCIONES DESDE EL 10. DE DICIEMBRE 1964 AL 15 DE FEBRERO 1965.

SAUCE: Ponce De León y Carmelo González o Tel. 94

SANTA ROSA: José Pedro Varela o Tel 28

MISAS DE LA SEMANA

Domingo 10 hora 7.30: Difuntos Delgado-De León. Hora 9.30 María Carmen U. de Martínez.
Lunes 11 hora 7: Juan Machín Monfort. Hora 7.30 Fernando Esteves y Magdalena P. de Esteves. Hora 9.30 Ramón Nieves funeral.
Martes 12 hora 7: Antonia M. de Varela. Hora 7.30 difuntos: Flia. Lúngaro
Miércoles 13 hora 7 Margarita, Antonia y Francisca Katto. Hora 7.30 Acción de Gracia. A San Roque.
Jueves 14 hora 7: Nicolasa Uranga. Hora 7.30 Pedro y Rosa Zinela.
Viernes 15 hora 7: María Di Sevo de Redes. Hora 7.30 A la Virgen de Lourdes. Ha. 9.30 Leonor S. de Alvarez.
Sábado 16 hora 7: León Mesa y Gregoria R. de Mesa Hora 8 José Tarallo.

SANTA ROSA

Comisión de Fomento Rural de Santa Rosa

Para renovar las autoridades directivas realizó su asamblea anual el 29 de noviembre, la Sociedad de Fomento Rural de Sta Rosa.

Para el período 1964—1965 quedó integrada de la siguiente manera:

Presidente: Lorenzo Testa, Vice: Ramón Repetto, Secretario: Ademar F. González, Pro: Dervis Inmediato, Tesorero: Enrique Testa, Pro: Juan M. Blanco, Vocales: Julián Vazquez, Ceiso Fascareta, Manuel García y Clarisio Inmediato.

Comisión Fiscal: Nicolás Inmediato, Antonio Hernández y Juan R. Berrutti.

Esta asamblea se vió honrada con la grata presencia del Presidente de la Comisión Nacional de Fomento Rural Dr. Silvio F. Anguilla, que al hacer uso de la palabra instó a los nuevos directivos a trabajar sin pausas por el engrandecimiento de la zona

De lo que nos hacemos eco también nosotros deseándole a las nuevas autoridades éxito en su gestión.

Clausura de Cursos en la Escuela No. 119

La Escuela 119 de esta Villa realizó el sábado 12 de diciembre su fiesta de clausura de cursos que cortó con números de alto valor artístico y cultural destacándose la galopa bailada por un grupo de niñas de sexto año.

Por esa causa fue muy felicitada la Directora Sra Amalilia Costa de Irigoín y sus ayudantes.

SE VENDE

CAMION LEYLAND SUPER COMETA

Modelo 1959, Motor 110 HP, 80.000 kilómetros. Caja 6.50 de largo madera dura. Baranda alta con arcos y lona nueva

PRECIO TOTAL \$ 160.000.00

SE VENDE

CASA DOS DORMITORIOS, COMEDOR, BAÑO completo, COCINA, AGUA

1.100 mts. de Terreno, Omnibus en la puerta, Ruta 102 AEROPUERTO DE CARRASCO

PRECIO TOTAL \$ 70.000.00

TRATAR: Imprenta EL FARO — Tel. 43 — Sauce

Ernesto M. Suárez
REMATADOR

Tel. 89

SAUCE

SE VENDE CASA DESOCUPADA

Calle Carmelo González entre Constitución y Durazno

Tratar Esc Orosmán Maite Esqueff
Sauce

PROFESIONALES

Dr. Gerónimo Echague

MEDICO - CIRUJANO

OCULISTA

Oftalmólogo del Hospital Pasteur
Asistente del Servicio del Prof. Raúl
Rodríguez Barrios

Atiende en su Consultorio de Santa Rosa
todos los días, DE TARDE.

Teléfono: 44. Santa Rosa

Dr. Raúl R. Vidart

CIRUJANO-DENTISTA

Rayos X

Consulta en Sauce todos los
días, excepto martes y sábados
de tarde.

Sauce

Dr. Luis Eduardo Vidart

CIRUJANO-DENTISTA

Rayos X

dos los días menos martes
de tarde

Santa Rosa

José L. Baptista Brum

CONTADOR PUBLICO

Impuesto a la Renta
Contabilidades

Prámites de Sucesiones

Formación y Liquidación de
Sociedades

Esc. Domicilio Sr. Atilio Casullo - Sauce

Julio Herrera Sánchez

ESCRIBANO

Atiende en SAUCE:

los días Sábados, de 10 a 12

hs en el Escritorio del Sr

Félix Mechín Zárate

**Dr. Justo E.
Alonso Regules**

Especialistas: Oído - Nariz y Garganta

Consultas en el Sanatorio de
«Dr. Repetto» 4.º Sábado
de cada mes de 14 a 17

Pedir hora en la administración
del Sanatorio

Dra. Luciana Hormaiztegy Figueroa

Medicina General y Niños

Consultas de 14 a 18

Calle Cnel. Peirán

Dr. Alejandro Repetto Cúneo

MEDICINA GENERAL

Consultas:

De mañana, lunes, miércoles, viernes

y sábado, de 10 a 12 horas

DE TARDE, de lunes a viernes de 14 a
17 horas.

URGENCIA, a toda hora.

Tel. 18 Sauce

Dr. Albrócht Meerhoff

MEDICO OCULISTA

Consultas los 1º y 3º sábados

de mes de 14 a 17 hs.

en el Consultorio del Dr.

Alejandro Repetto

ESCRIBANIA PUBLICA
DE

Manuel C. Casaravilla y

Carrero R. González

Escritorios: en Sauce, Tel. 49

En Montevideo: Pérez Gal-

dós 4265, Tel. 53254 y Rin-

cón 541, Tel. 88628.

Hilda Belino

Escribana

Esc. Sauce: Lunes y Sábados, mañana y
tarde. Jueves de 9 a 12

Santa Rosa: Miércoles y Viernes de 9.30
a 12

Montevideo demás días

Carlos Adano

ayudante técnico de arquitecto
e ingeniero

PLANOS - PROYECTOS
REGULARIZACIONES

atiende: jueves de 14 a 19 horas.
en casa de familia Romero Zinola
teléfono 47 - Sauce

Orosmán Maite Esqueff

ESCRIBANO

Estudios: Misiones 1408 P.

P. 4 Esc. 23 Teléf. 9 55 44

Montevideo.

Sauce - Dpto. de Canelones

BAZAR ESTRELLA

Comemorando sus 15 años de actividad
Comercial, saluda y agradece a sus clientes,
amigos y público en general a quienes
ofrecen una vez más notables oportunidades

JUGUETES

a precios aniversario

Heladeras eléctricas y a Kerosene,
Cocinas, Lavadoras,
Termofones, Discos R C A.
Financiados, Contado los
mejores precios.

Licuada-Batidora Molinex
299 pesos.

Abdala Maite Esqueff

TELEFONOS: 53

SAUCE

Compare comodidad, calidad y precios y comprará en Sauce.

Fabrica de Carrocería y Tapicería

“ FINELCAR ”

de Bonifacio Rodríguez e Hijos

Capotas y Toldos - Tapizado para autos en Cueros, Nylon,

Pantasotes y Telas - Carpintería en general

Instalaciones Comerciales - Trabajo muy esmerado

SAUCE

Dpto Canelones

PEDRO WALTER VANINI
ESCRIBANO

Estudios:

SAUCE - Dpto. Canelones - Martes, Jueves y Sábados
de 9 a 12 horas.

MONTEVIDEO - Juan Carlos Gómez 1492 Piso 2º. Esc. 209

Tel. 9 73 23. - Lunes, Miércoles y Viernes de 17 a 18.30 hs.

CICLISMO

Roberto Chemello se impuso en la Prueba Nocturna

Roberto Chemello de Peñaró, conquistó un nuevo triunfo en la prueba que se disputó el pasado miércoles, corrida en Bulwer Propios y que en homenaje a Sir Millington Drake organizó el Club Girardengo. La inclemencia del tiempo no opacó el brillo del espectáculo, teniendose que suspender en la decima quinta vuelta dándose como vencedor al que obtuvo hasta ese momento la delantera.

Tomó parte el corredor local Máximo González que en la 3ra. vuelta sufrió un accidente, al caerse torció la "botquina" y se gripó la cabeza, pero por suerte sin ninguna gravedad.

Mario H. Machado ganó en Barros Blancos

El miércoles se corrió sobre 45 Km. organizada por el Club C. Fortaleza, una prueba para 3ra. cat. participaron por el Club local: W. Telera, A. Pereira y C. Gadea, este último abandonó cuando faltaban 2 vueltas por desperfectos mecánicos, no pudiendo tampoco en esta prueba conquistar el punto que le falta para ascender de categoría.

Los otros corredores también por desperfectos mecánicos en vueltas anteriores. La competencia la ganó Mario Machado del Peñaró de Solymar y Ido Trinidad.

J. Olivera 2do. Acosta 3o. en 2da. y Gadea 7o. en 3a.

El domingo ppdo. se corrieron en Progreso las pruebas que marca el Calendario de la Federación de Canelones y que para 2da. y 3ra. organizó el Social Club de Progreso.

En 2da. ganó Pereyra, siendo segundo Julio Olivera y 3ro. Acosta, ambos de Saucedo. En 3ra. se impuso nuevamente Mario H. Machado siendo la 3ra. carrera consecutiva que ganó en el término de una semana, entrando septimo Gadea de el Club C. Saucedo.

Actividad para Mañana

Posiblemente Julio Olivera y Máximo González corran 4 horas a la Americana

Si la Federación de Canelones en su reunión que efectuó el

pasado jueves, aprueba y otorga el ascenso de Julio Olivera a 1a. cat. intervendrá conjuntamente con M. González defendiendo los colores de Saucedo, mañana en la ciudad de Florida en las 4 horas a la Americana, de 8 a 12, en parejas. Irá como delegado Tabaré Fernandez, mecánico R. Gurbindo y masajista Juan Barralona.

Sobre 120 Kms. corren mañana en 1ra. categoría

Organizada por el Club C. Fénix se correrá mañana sobre 120 km. en el Circuito del Camino Maldonado. Intervendrá por Saucedo W. Fleitas, se larga a la hora 7.

2da. y 3ra. en Las Piedras

2da. y 3ra. se correrá en la ciudad de Las Piedras, organizado por el Club Barrios del Este, a la hora 7. Participarán los respectivos planteles del Club local.

FUTBOL

Comentarios del L. F. y W. S.

Ganó La Victoria F. C.

El pasado miércoles se jugaron en la cancha de «La Victoria» los equipos de «Lucero» y los señores de casa, en las categorías de Baby y Juveniles imponiéndose en los 2 «La Victoria F. C.» por 4 a 3 y 3 a 0 respectivamente.

VENDO OHAORA

7 Ha., Casa, Galpones, vna frutales, herramientas.

Muchas Facilidades
Próximo Villa 6 Hermanos

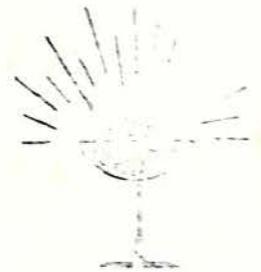
CORREA: Misiones 1408
Esc. 13

TRASPASOS

SOLARES: Cno. Instrucciones k. 26 Barrio San José v Ruta 6 k. 28 B. San Felipe
Cuotas de 12 y 30 pesos por mes

CORREA: Misiones 1408
Esc. 13

UN BRINDIS FELIZ, CON
UNA BEBIDA SELECTA



SIDRA
CHAMPAGNE

La Dominga

Alto Rhin

CHAMPAGNE
DEMI-SEC

Elaborados por COSENTINO HNOS.

Tel. 8 y 27 - SAUCE